OFICINA DE SANTIAGO

CALLE DE LA BANDERA NUMEROS 529 A 545

Entre Catedral y Santo Domingo CORREO CASILLA 6-D

LA SUSCRIPCIÓN VALE \$ 9.00 AL AÑO 4.50 AL SEMESTRE Y 75 CENTAVOS AL MES

NUMERO SUELTO: TRES CENTAVOS EL NÚMERO ATRASADO VALE CINCO CENTAVOS

Diario de la mañana, comercial, noticioso y de avisos

FUNDADO EL 16 DE DICIEMBRE DE 1883

M. C.

OFICINA DE VALPARAISO

CALLE DE CONDELL NUMEROS 48 Y 50

TELÉFONO INGLÉS 600.—CORREO, CASILLA 962

Sólo se reciben suscripciones por meses en Santiago y Valparaíso La suscripción para provincia debe tomarse hasta

EL 31 DE DICIEMBRE

NUMERO SUELTO: TRES CENTAVOS

EL NÚMERO ATRASADO VALE CINCO CENTAVOS

LA CIUDAD

REMINISCENCIAS DEL 91

victimas

JESTIONES PARA ARREGLOS DEFINITIVOS

Hermosa acción tranquilizadora

DE "EL CHILENO"

Censuras del pueblo a "El Mercurio" LE ACUSA DE ASESINO

LA CENSURA TELEGRAFICA

Las provincias alarmadas

EL AMIGO DE LOS OBREROS

Almirante Fernández Vial

Las proposiciones de arreglo y promesas gubernativas

Otros detalles

die se acerca a ese sitio que está

Se ha notado por las calles al-

días que han estado sin comer.

DESÓRDENES EN EL HOSPITAL

DE SAN JUAN DE DIOS

Son tan absurdos los rumores

que han circulado en la mañana

respecto al número de muertos,

que gran cantidad de jente, en su

mayoría mujeres del pueblo, se

presentó como a las 10 a.m. al

hospital de San Juan de Dios con

el objeto de que se les mostrara

los cadáveres a fin de que fueran

La guardia del hospital se alar-

mó con el jiro que tomaba el pue-

LAS VÍCTIMAS

telegráfica y telefónica con Valpa-

raíso, ha hecho imposible obtener

una nómina completa de las vícti-

Damos en seguida los datos que

En los ataques a El Mercurio, resul-

men a bala; José de la Barra, a sable

en la cabeza; Obregoso, en la cabeza a

bala; y Manuel Jorquera, a bala en el

Heridos en diversos sitios:

Nicanor 2.º y Arturo M. Rivera.

Los diputados demócratas seño-

res Concha y Gutiérrez, han con-

tinuado jestionando ayer la mane-

El señor Concha, con quien tu-

vimos el gusto de hablar ayer, nos

DEMOCRATAS

pañol Gaddara.

LOS DIPUTADOS

mente a su trabajo,

in her some a thermalities and

Felipa Marchant, a bala en un pie;

hemos conseguido recopilar:

mas de anteayer.

Las dificultades de comunicación

Algunos andan todavía ebrios y

convenientemente vijilado.

son en el acto detenidos.

habitantes de Valparaíso. Ya era lería de las tripulaciones de los

Durante catorce horas los labo- sables de la Policía. riosos habitantes del puerto han | El malecón todavía humea; na-

bido necesidad de derramar sangre a destajo, como en los peores días del recordado 91.

EL AMANECER

la terrible impresión de los sucete el día.

En las primeras horas las fami-

to de un campamento, las calles recorridas por patrullas de fuerza de línea y en las plazas la marinería de la escuadra a cargo de formidables máquinas de guerra, entre ellas, las ametraden en un minuto exterminar un

transeuntes que no se aglomeraran en las esquinas, y que continuaran tranquilamente su camino.

Estas medidas de cordura y pa-

Las masas vandálicas de habitantes de los cerros que se habían visto el día antes allegando la tea incendiaria a las mercaderías del malecón y a las casas de la Compañia Sud-Americana de Vapores

A esa hora humeaban todavía los escombros de los incendios de la noche y del día antes.

taron muertos: Temístocles Morales, de una bala en la cabeza; Juan Jordán, de El carro de la ambulancia lleuna bala en el abdómen; Segundo Arancibia, herido a bayoneta; Nicanor Alvando la Cruz Roja, recorría las calles levantando los muertos y dunate, con una bala en la vejiga; Juan Fernández, de un hachazo en la cabeza; Arturo Rivera, de un balazo en un brazo; Juan Muñoz, herido en el abdólos heridos.

chos con sus puertas atrancadas han expendido algunas provisiones por las ventanillas sin abrir las

nales de los balazos y las pedra-Miguel Donoso, de un balazo en la cadas, en las puertas, las paredes y beza; caballero alemán, Rittil; Juan Ve ra; Juan Becerra, de un balazo en el abdómen; Eduardo Yáñez, a bala en una ingle; Eujenio Pugal, riflero de la Armada; Jeremías Escobar, Santiago Rodríguez, niñita atropellada; Alberto López, guardián de policía; Segundo Aranda, cabo de armas de la Armada; y escondo Coddoro las ventanas con los vidrios rotos. La calle Prat estaba desierta a las 10 a. m., en otros días tan

financieras o de bolsa. Los Bancos están custodiados

por tropa de artillería. Muchas personas están acordes en que jamás Valparaiso ha pasado por una situación más azarosa que la trascurrida durante la

Se recordaba a este respecto el bombardeo de los españoles el año ra de calmar los ánimos de un 66, las huelgas del año 90 y los modo definitivo, y obtener para últimos días de Agosto del año los obreros un arreglo equitativo, go de sus salarios y la libertad Los conductores de la opinión didos aristócratas....» 91 y todos convienen en que esta situación ha sido muy semejante al último de los sucesos enumera-

En las calles y plazas hay todavía charcos de sangre, prove-

Respecto al modo como aprecian las causales del movimiento obrero de Valparaíso, el señor Concha nos indicó que podíamos reprodu-cir, como expresión de la verdad, la siguiente exposición:

«Hemos seguido con particular interés el desarrollo de los acon-

M. C.

tecimientos que han tenido lugar en Valparaíso. Deploramos, como es natural, los extremos a que se ha llegado, pero no podemos dejar de reconocer que tiene en ello mucha culpa la indolencia de las autoridades de dicho puerto, por no decir la manifiesta parcialidad con que han favorecido a las compañías de navegación y burlado las espectativas de los trabajado-

res en huelga.

Producida la huelga, los estibadores y jente de mar nombraron, desde el primer momento, árbitro para resolver acerca de las condiciones de trabajo propuestas por ellos, a la propia autoridad marí-tima, en la persona del contral-

mirante Fernández Vial. No podían dar una prueba más manifiesta de su respeto a las leyes y del reconocimiento al prin-cipio de autoridad, que depositando en la misma autoridad marítima la plenitud de poderes para resolver el conflicto con los arma-

No se apreció en toda su valía esta muestra de cordialidad y de sumisión ofrecida por los opera-rios en huelga. Se principio por hostilizar al contralmirante señor Fernández Vial, que no tenía más delito que aceptar jenerosamente este depósito transitorio de confianza que hacia en él la jente de mar, aceptación hecha en obsequio de la tranquilidad y paz social en un ramo del comercio estrechamente relacionado con la autoridad que investía.

El Mercurio se distinguió en estos ataques, y los armadores obtuvieron del almirante Montt que el señor Fernández Vial fuera separado de su cargo.

Ofrecieron los huelguistas someter las dificultades al arbitraje, y al efecto nombraron ante el Gobernador Marítimo, árbitros con buques, cargas de los Lanceros y ámplias facultades, a los señores contralmirante Fernández Vial y diputado electo por Valparaíso don Anjel Guarello.

Los jerentes de las compañías Inglesa y Sud-Americana, rehusagunos huelguistas con manifiestas ron el arbitraje y se negaron a señales del estrago que ha hecho todo avenimiento, alegando que teel alcohol bebido ayer, en esos nían jente para hacer su servicio organismos extenuados por los y que nada les importaba la huel-

> A duras penas se consiguió que ofrecieran pagar a la jente de a bordo los salarios devengados an-

tes de la huelga. El señor Intendente de Valparaiso, en cuyas salas tuvieron lugar estas reuniones de los armadores no tuvo el prestijio suficiente para inducir a los jerentes de las compañías marítimas a aceptar un arbitraje, a que se sometían incondicionalmente los operarios, ni la perspicacia necesaria para vislumbrar las extremidades lamentables a que podría llegar la jente de mar, aguijoneada por el hambre y exasperada por la terquedad de Mr. Sharpe, representante de la Compañía Inglesa de

Tanto es esto cierto, que hoy, poco después de telegrafiar anunciando que todo quedaba arreglado en órden a la huelga, solicitaba fuerza de línea para hacer guardar el orden y reprimir los desmanes de que se culpa a los trabajadores.

El Gobernador Marítimo, por su parte, señor Sanchez, tomó desde el primer día una actitud en extremo parcial a favor de las compañías de vapores.

Nos encontramos ocasionalmente en Valparaíso, al principio de la huelga, con motivo de un meeting celebrado por los obreros sin trabajo, y tuvimos oportunidad de oir a los huelguistas y aun nos un balazo en el costado izquierdo.
En el cerro de la Cordillera, en la subida del Castillo, cerca de la plazuela, se encontró hoy en la mañana a un hombre degollado, cuyo nombre acercamos al señor Sánchez, para representarles las quejas de aque-

Sucedía que las compañías reclutaban jente para el trabajo de las chatas en la provincia de Chiloé, haciéndoles jenerosos ofrecimientos, pero tan luego llegaban a Valparaíso, los recluían a bordo, donde servían meses de meses sin bajar a tierra, pagados con veinte o treinta pesos mensuales.

Todas las tardes cerraban con cadena las escotillas y nadie podía salir de aquellas cárceles flo-

El día de la huelga, los boteros fueron a bordo de las chatas y extrajeron a aquellos infelices prisioneros, especie de esclavos recluídos en las sentinas de las chatas existentes en la bahía.

tierra fueron aprisionados cuatro En el staque a la estación de Bella-vista resultaron heridos; José Miranda, Alejandro Aranda, José del C. Valdés, de ellos, y remitidos con oficio de la Gobernación Marítima al juez

> Vimos personalmente a estas infelices víctimas, descalzas, vestidas de andrajos, escuálidas, sin cama y sin equipaje, nos expresaron su triste condición obligados a alojar reclamáramos sus equipajes, el pa- ironía. de sus compañeros.

Así lo hicimos, sin obtener del manifestó que, a su juicio, ya ha señor Gobernador Marítimo sino pasado el peligro mayor y que los | inculpaciones para esta pobre jente obreros querían volver tranquila- y la promesa de que se les devol- por ellos. verian sus equipajes,

bernador Marítimo, las compañías de vapores han burlado a los huelguistas, porque la Gobernación trasgrediendo las leyes y los reglamentos de embarque y tráfico marítimo ha despachado a los vapores sin la jente necesaria, sin la estiba, sin el enganche que previenen los reglamentos, poniendo jente armada a bordo para impe-

dir que abandonen el trabajo las jentes que trabajan a bordo. Esto ha permitido a las compañías reclutar su jente en Talcahuano, Coronel o en los puertos del norte, sin importarle un ardite la huelga de Valparaíso. El sábado recibimos un telegra-

ma de Valparaiso, firmado por nuestro colega don Anjel Guarello, en que nos rogaba representáramos al señor Ministro de Marina y al del Interior esta actitud del Gobernador Marítimo, expresándonos que si se hacían cumplir las leyes en orden a los objetos indicados cesaba en el acto la resistencia de los jerentes de compañías porque no podrían des-pachar un sólo vapor desde Valparaíso. Nos agregaba que el Go-bernador confesaba esta violación de las leyes, pero que se discul-paba con el estado de huelga. Por último nos decía la jente volveráal trabajo con sólo que se acepte en principio el arbitraje aunque la solución venga más tarde y por más adversa que pudiera resultar. Declinaba la responsabilidad de cuanto pudiera sobrevenir.

El sábado no pudimos conferenciar con el Ministro de Marina porque andaba en Valparaíso, pero el lunes le entregamos el telegrama y le rogamos tomara una medida pronta y eficaz.

Nos prometió tomar previo informe que mandó pedir por telégrafo y hoy al presentarnos de nuevo a saber la resolución, tuvi-

En cambio nos impusimos de que acababa de despachar tropa a Valparaíso para restablecer el orden perturbado por los huel-

Le pedimos entonces, que mandara un jeneral que por sus dotes de prudencia y de tacto fuera garantía de que se evitaría efusión de sangre innecesaria y nos ofreció enviar al jeneral Ortúzar.

Del despacho del Ministro nos dirijimos al de S. E., quien reunido con el Ministerio tomaba las medidas que le aconsejaba la si-

La primera medida, como es de costumbre, fué la de enviar toda la tropa de ejército disponible para restablecer el orden. Nosotros observamos prudentemente que de ese modo se reprimía el desórden de sus sagrados derechos. pero no se removian las causas; que estos males sociales tenían raices más profundas y que era menester que llegara hasta ahí la acción de la autoridad.

¿Cómo es posible, dijimos, que por la terquedad del jerente de una compañía de navegación estemos asesinándonos chilenos con

Justo y necesario es restablecer el orden, pero también es indispensable curar el mal en su oríjen y para ello solo pedimos que se cumplan las leyes por igual.

Si Mr. Sharpe no quiere arbitraje, no hay tampoco despacho para sus vapores que no cumplan con lo que mandan los reglamentos. Con esta sola medida cesa la huelga y se restablece la tranqui-

lidad en Valparaíso. El Vicepresidente nos dió razón y nos pidió que telegrafiáramos en el sentido de que se removerían las causas de la huelga, siempre que se restableciera el orden y en tal sentido hemos telegrafiado aconsejándoles eviten derrama-

miento de sangre chilena. Ahora en cuanto a los choques habidos con la policía y sucesos posteriores, ello se debe exclusivamente a la culpa del Intendente que pretendió, sin derccho alguno, privar a los huelguistas traficar por el malecón y los muelles.

Privar del uso de un lugar público, a los huelguistas importaba tanto como recluirlos en sus casas, privarles de aire, de luz, de las brisas del mar, de toda comunicación entre sí y con sus compañeros de labor.

La jente resistió a la policía, hubo atropellos, disparos de armas, la muerte de varios trabajadores, y éstos en su desesperación, perdida toda esperanza de justicia, se han entregado a estravíos lamentables.

No puede ello ser más sensible, Por el delito de haber bajado a pero la autoridad ha debido prever cuáles serían los efectos del hambre y en nuestro concepto el Intendente de Valparaíso y el Gobernador Marítimo han debido ser destituidos por telégrafo.

La acción del pueblo se ha dirijido principalmente contra las compañías que les han creado esa situación aflictiva y contra El Mer-

son los más expuestos cuando ex- LA CENSURA TELEGRAFICA travían juicios y no preveen el estallido de las pasiones populares, blica por la medida tan desacermal comprendidas o desconocidas | tada como arbitraria que tomó ayer

Debido a la parcialidad del Go- ta exposición, recibimos el siguien-

te telegrama de Valparaíso. «A las 5.35 p. m.—Señor Malaquías Concha. — Santiago. — Comunique Presidente que gremios en huelga se retiran a sus salones y aceptaron que comisión hombres buenos: almirante Latorre, Juan E. Naylor, presidente Corte Braulio Moreno, solucionen conflicto. Intendente y Director Jeneral Armada jestionan aceptación patrones. Esta solución se ha hecho a insinuación Intendente; he obtenido que gremios se retiren a

sus casas. Considero que esto pondrá término a escenas dolorosas de hoy. Huelguistas manifiestan que jente que saquee o ande de noche en las calles, son elementos ajenos a ellos.—Guarello».

Nos felicitamos de esta feliz terminación de sucesos que todos deploramos. - M. Concha. - A. Gu-

HERMOSA CONDUCTA DE «EL CHILENO»

DE VALPARAÍSO No podemos silenciar la participación que en estos sucesos lamentables le ha cabido a nuestros compañeros de redacción que tienen a su cargo la edición de nues-

tro diario en Valparaíso. Conocida es la actitud de nuestro diario en el vecino puerto. Entre los intereses de veinte mil ciudadanos y de unos cuantos privilejiados de la fortuna, no ha cabido vacilación posible.

EL CHILENO debe su prosperidad actual al favor del pueblo, natural es que estuviera de su parte apenas iniciada la huelga, que ha terminado en una forma violenta, imposible de evitar.

Producidos los sucesos que todos lamentamos, la redacción de El Chileno estuvo en medio de los exaltados recomendando la calmos el desagrado de saber que el desagrado d Valparaiso en un campamento mi-

Cuando se llegó al nombramiento de un tribunal de arbitraje, que era una garantía para todos, se imprimieron veinte mil carteles o proclamas llevando la buena nueva a los sitios de mayor

Estas proclamas fueron repartidas por nuestros compañeros en el medio de las hordas que saqueaban el malecón y contribuyeron en gran parte a poner término a aquellos punibles actos.

En el día de hoy, nuestro diario llevando la calma y la tranquilidad a los huelguistas, ha sido arrebatado por el pueblo que ha visto en Et Chileno al más fuerte y decidido de sus defensores, mientras han permanecido dentro CENSURAS A «EL MERCURIO»

Entre los obreros de Valparaíso, según nos lo comunican por teléfono, continúa la grande excitación contra El Mercurio, primero por la actitud de abierto odio a los obreros que asumió durante toda la huelga, y luego por la crueldad con que procedió anteayer asesinando a siete obreros e hiriendo a otros tantos con evidente lijereza de sus empleados, pues cuando desde el interior del edificio se hicieron las descargas cerradas contra el pueblo, éste estaba limitándose solo a dar gritos en su contra, sin proceder a vías de hecho.

El exabrupto ataque de que se les hizo objeto, obligó a los huelguistas a intentar represalias que afortunadamente no se llevaron a término por la oportuna llegada de un piquete de marinería.

Duro es tener que dejar constancia de desgracia semejante ocurrida a un colega, porque desgracia y grande es que queden manchando perdurablemente sus pájinas la sangre de siete hijos del pueblo, que tal vez ni fueron siquiera los verdaderos culpables.

Nos confirma en esta creencia la siguiente apreciación que de ese luctuoso suceso hizo La Ley

«Casi al mismo tiempo que a la Compañía Sud-Americana, otros Mercurio.

Aquí se les recibió con una descarga cerrada de carabinas y revólvers, disparados sin discernimiento, de suerte que los siete muertos y otros tantos heridos que hicieron, la mitad no sería de los manifestantantes sino simples curiosos o transeuntes.

Don Benicio Alamos González, por ejemplo, estuvo en gravísimo peligro de ser tocado por una bala disparada desde El Mercurio.

Un poco de sangre fría y la espera de 5 minutos, habrían permitido a los de El Mercurio ser defendidos por la fuerza pública, evitándose las desgracias ocurri-Algunos manifestantes, con je-

nial espíritu dramático, concibieron y ejecutaron la idea de alinear los siete cadáveres frente a amontonados en los corredores de | curio, que les ha hostilizado tan | la puerta principal de El Merculos conventillos y nos pidieron que sin justicia y con tanta acritud e rio, mientras gritaban a los de adentro: - Contemplen su obra ban- do, para que contribuya constante

Unánime ha sido la protesta púla Dirección Jeneral de Telégra-En el momento de terminar es- fos de prohibir para fuera de San-

tiago la transmisión de noticias sobre la marcha de los acontecimientos de Valparaíso.

Sin duda se perseguía el objetivo de impedir que de provincias llegaran adhesiones a la huelga de Valparaíso o que se alarmaran los ánimos en las ciudades donde hay abundante elemento obrero, pero desgraciadamente los resulta-dos de la medida han sido contraproducentes por cuanto la misma escasez de informaciones después de los primeros anuncios de haber estallado en Valparaíso el conflicto que se estaba temiendo, produjo excitación mayor que si se hubieran conocido los aconte-cimientos con todos sus detalles.

A este respecto dice La Tarde: «En la mañana de hoy ha sido alarmado el público con noticias recibidas de diversos puntos del norte y sur de la República, que anuncian un levantamiento jeneral en el país.

Felizmente esta noticia no ha sido confirmada respecto a los mineros de Lota y Coronel y traba-jadores de Talcahuano; pero no hay noticias contradictorias res-pecto a haberse alzado la famosa Mancomunal de Iquique y gremios salitreros del Toco y Anto-

Parece que si se produjeran desórdenes en esas localidades, se debería a la orden estúpida de prohibir a los corresponsales y particulares el envío de noticias

de la huelga fuera de Santiago. Los primeros telegramas fueron alarmantes como la situación misma, y los diarios no han podido publicar después ninguna noticia

tranquilizadora, debido a la famo-

sa prohibición.» Nosotros hemos recibido también telegramas de provincias en que se manifiesta la ansiedad con que se espera conocer todo el alcance de los sucesos de Valpa-

De más está decir a cuántos comentarios alarmantes se habrá prestado en el extranjero el hecho de que haya sido prohibida la trasmisión de noticias.

Cuando menos se habrá dicho que todo Chile está alzado en ardónde habia emanado la orden de

censura telegráfica, y nadie ha sabido decírnoslo. Lo único que se saca en limpio es que el secretario de la Dirección de Telégrafos, señor Cifuentes, quizás por orden verbal del director señor Porton, envió a las oficinas telegráficas y de los ca-

bles la siguiente nota circular: Santiago, 12 de Mayo de 1903. -En conformidad con lo dispueste en el artículo 339 del Código Penal, prevengo a usted que no se puede recibir ni dar curso a ningún telegrama en que se dé cuenta de la marcha de la huelga y desórdenes ocurridos en Valpa-

raiso. Dios guarde a usted. - Luis E.

Cifuentes. Como el señor Cifuentes en la circular trascripta no invoca orden de autoridad alguna y sólo se limita a citar el artículo pertinente del Código Penal, parece deducirse de la simple lectura que tomó esa medida por sí y ante sí, pues se niega que fuera acordada en Consejo de Ministros, como se dijo antenoche.

Consultamos ayer a un distinguido abogado sobre si un funcionario subalterno podía arrogarse la facultad de calificar sin orden superior las circunstancias extraordinarias en que debe ponerse en práctica una disposición dada del Código Penal y nos dijo que a su juicio la Dirección de Telégrafos no pudo tomar esa medida sin que así se lo ordenara expresamente

un decreto gubernativo. Pero en esto se ha procedido de un modo dictatorial y con tanto tino como al ordenar que se asesinara al pueblo en Valparaíso.

EL AMIGO DE LOS OBREROS, Contralmirante don Arturo Fernández Vial, llamado anteayer a Santiago por el Vicepresidente de la República, estuvo ayer durante toda la tarde en la Moneda y regrupos se habían dirijido a El sultado de sus trabajos y conferencias son los siguientes telegramas, dirijido el primero al Intendente de Valparaiso por el Ministro del Interior y el segundo al diputado demócrata señor Guarello por el señor Fernández Vial.

Santiago, 13 de Mayo de 1903. «Una vez restablecido el orden Gobierno estima que US. puede prestar sus buenos oficios para Îlegar a un arreglo que ponga término a las dificultades entre huelguistas y patrones, instando a estos a que acepten arbitraje si fuere efectivo que la falta de los huelguistas se ha estado supliendo por jente inepta, contrariando los reglamentos de la jente de mar,-Sotomayor».

Santiago, 13 de Mayo de 1903. -Señor Anjel Guarello.-Valpa-

El Gobierno ha resuelto estimular al Intendente en vista de que el orden público ha sido restableciy eficazmente a prestijiar ante los armadores y duenos de lanchas sonas señor Ministro don B. Mo- ción de Seguridad, don Eujenio

reno, señor almirante senador por Valparaiso don Juan J. Latorre y señor Juan Naylor como prestijioso miembro del comercio. El se-nor Ministro del Interior ha manifestado que existe un principio de justicia en la jente de mar, cuando reclama de que jentes extrañas a las profesiones y no inscriptas en los rejistros navales y de la matricula sean utilizadas por los armadores, pretendiéndose por estos de que hay oferta de trabajadores y por lo tanto motivo justificado para fijarse por ellos en principio los tipos de tarifas.

Ha manifestado que es justa la petición de la jente de mar que por el hecho de estar dispuesta a servir en la Armada en los llamamientos que por necesidades de guerra se les puede hacer, le corresponde el derecho a disfrutar del trabajo de mar sólo con los individuos que profesionalmente concurran a formar eu los rejis-

tros y no con otros.

Agradeceré a usted haga conocer a los directorios y a los pre-sidentes de las sociedades Arturo Prat, Gremio de Lancheros e individuos de las chatas o a sus representantes, que en vista de la iniciativa activa recomendada al Intendente para llevar a una reso-lución arbitral la cuestión de las tarifas, creo que es llegado el momento de que los gremios acudan a sus faenas, dejándose la fijación del valor del trabajo a la comisión designada, ante la cual espero que un representante intelijente de cada gremio haga exposición completa de todas las circunstancias que deben ser consideradas.

Mi cooperación a dicha comisión queda ofrecida si fuere solicitada por el tribunal o comité amigable

Me permito recordarle que a la constante dedicación de usted y del señor G. Rivera para llevar en el conjunto y en los detalles a un hecho la constitución del comité arbitral o de hombres buenos se deberían en gran parte la tranquilidad pública.

No abandone esta labor que tantos bienes va a producir. Ruégole repetir a los presiden-

tes de los gremios mis deseos de Procuramos ayer averiguar de que vuelvan al trabajo mañana mismo, presentándose ante los patrones, los cuales no podrían rechazarlos por cuanto siendo inscriptos en los rejistros navales y matriculados son acreedores exclusivamente al trabajo de mar, sin concurrencia con jente no matriculada.

En resumen, está aceptado para los profesionales de los oficios que se ejercitan en el mar y que tienen necesidad de preparación y de anteriores ejercicios, que les corresponde el goce de los jornales marítimos, como a los abogados la entrada exclusiva a los tribunales, y cerca de los pacientes y en las juntas a los médicos.

He encontrado favorable acojida cerca del señor Vicepresidente y del señor Ministro del Interior la idea de crear un tribunal permanente de arbitraje, el cual se abocaría todas las cuestiones que se suscitaren entre obreros e industriales, para encauzar por vias legales estas cuestiones que vienen siendo motivos de perturbación periódicas y que conviene arreglar con el criterio del estadista para bien de todos y la tranquilidad y el orden público a los

Vuestro colega en las sociedades y vuestro amigo os invita a volver al trabajo. - Fernández Vial.

PRISIONES EN SANTIAGO

EL PUEBLO CITADO

LOS OBREROS MAGNO ESPINOSA Y MARCO YÁÑEZ APREHENDIDOS

A UN MEETING PARA MAÑANA

UNA PROCLAMA VIOLENTA Santiago ha permanecido tranquilo hasta ahora. Salvo la protesta en privado de algunos obreros tanto por la prohibición de trasladarse a Valparaiso con los pases libres, como por la forma como han sido tratados sus compañeros del vecino puerto, la ciudad ha permanecido tranquila y los gremios de trabajadores asisten con

regularidad y calma a sus talleres. En la mañana de ayer ha habido cierta ajitación entre los obreros de la Maestranza de los Ferrocarriles del Estado con motivo de la detención del conocido obrero y ajitador socialista señor Magno Espinosa.

Este obrero que goza aqui y en Valparaiso de cierto prestijio y autoridad ha sido tildado como un peligroso anarquista.

Antenoche llegó a esta ciudad en el expreso de las 10 p. m., y en la mañana de ayer se trasladó a la estación Central a imponer a algunos de sus compañeros de la marcha seguida por el movimiento huelguista y el desarrollo que

toman los acontecimientos. La llegada de Espinosa fué conocida por nuestra policía quien espió sus pasos y dió cuenta al Ministro del Interior de la propaganda que hacía entre los obreros de los Ferrocarriles.

la idea de entregar la fijación de El señor Sotomayor ordenó en las tarifas exijidas por los gremios | el acto que se aprehendiera al 3000 en huelga a la consideración y nor Espinosa y esta orden fué resolución arbitral de las tres per- cumplida por el Jefe de la Sec-

LA CALMA VUELVE PERO LOS PERJUICIOS QUEDAN

Declaración de los diputados demócratas

DE VALPARAISO

EN LA MONEDA

Ha vuelto la tranquilidad a los | nientes de las descargas de fusi-

visto por doquier las llamas devoradoras de los incendios y los efectos horrorosos de la massacre Para conseguir la calma ha ha-

La ciudad amaneció ayer bajo sos de la noche, y con el temor de que éstos se renovaran duran-

lias y jentes pacíficas no se atrevian a abrir las puertas de sus casas, bajo la impresión de que los ánimos aun no se hubieran calmado del todo. La ciudad presentaba el aspec-

blo ante la negativa de que penetrara al interior del hospital y pidió auxilios a los piquetes cerlladoras de los buques que puecanos, los que despejaron la plaza del hospital en breves instantes.

Hasta las 8 a. m. no se notaba movimiento en las calles. Los oficiales a cargo de las patrullas pedían prudentemente a los

cificación producían su inmediato Manuel Carvajal, jornalero de la 3.ª sección de la Aduana, herido a bala en efecto, y los ciudadanos continuael cerebro; Juan Antonio Cortés, heriban en dirección a sus quehacedo a bala en el pulmón; Arturo Aliaga, muerto de un hachazo en la cabeza; Ladislao Aigorrea, herido de un balazo en el abdómen; Pedro García, res sin molestarse y sin protestar. herido a sable en el costado derecho; y Francisco Mansilla, marinero, muerto de

habían desaparecido.

La mayor parte de los despa-

Muchas casas muestran las se-

ani.mada con el movimiento de los corredores y las operaciones

tarde y noche de anteayer. REMINISCENCIAS DEL 91

En el momento de la prisión, el señor Espinosa pidió se le exhibiera la orden de la autoridad competente para aprehenderlo y el señor Castro le expresó que él se limitaba a cumplir un mandato del otra parte. Ministro del Interior.

A las 6.30 de la tarde un gruno de obreros se reunió en meeting en la Plazuela de la Estación, en número de ciento cincuent más o menos, con el objeto de protestar de la prisión de Espi-

Usaba de la palabra el obrero don Marco Yáñez, cuando un oficial de la 7.ª comisaría se acercó a intimarle orden de prisión.

El señor Yáñez expresó que acataba la orden por venir de la ce a que hemos llegado. fuerza armada, però que protestaba del atropello que se hacía al derecho de reunión.

Con motivo de estas prisione una comisión de obreros se ha acercado a nuestra imprenta a pedirnos la publicación de una pro-clama, concebida con indignación, y que ha sido repartida profusa

Aunque al principio nos sentimos movidos acceder a este deseo reflexionando luego sobre la paci-ficación que en buena hora ha sobrevenido a los acontecimientos de Valparaíso, hemos juzgado más conveniente alejar toda cosa que tienda a producir exacerbamiento o irritación en los ánimos populares.

OTROS DETALLES

Al sentir antenoche la guardia de la cárcel que una poblada saqueaba un despacho situado en la subida del cerro Miraflores, disparó contra la casa asaltada con tal imprudencia que las balas iban a inscrutarse en los edificios vecinos, con grave peligro para las vidas de los habitantes.

Según informaciones que pueden considerarse fidedignas, esos guardianes no habían recibido orden de hacer fuego.

Por versiones recojidas entre los vecinos, se sabe que 26 guardianes, tan pronto como se retiró la poblada, se lanzaron sobre el negocio para continuar el saqueo. Los presos que oían el estruendo de la fusilería, sin darse cuenta de lo que ocurría, intentaron sublevarse, sin obtener resultados satisfactorios.

El fiscal de la Corte de Apelaciones ha denunciado al Tribunal las asonadas populares de ante-

La Corte, por un acuerdo extraordinario, nombró al ministro señor Bezanilla Silva, para que instruya un sumario con el objeto de averiguar, quiénes fueron los promotores de los desórdenes.

Con las primeras horas de anoche algunas chusmas pretendieron continuar los saqueos en los ce-

Como a las 9 y media un gru-

Esta noche llegarán de Santiago en tren especial 150 hombres de tropa de línea.

Los bomberos de la 1.2 y 3.2 compañías hacen guardia permanente, para estar prevenidos para el caso que ocurran nuevos incen-

La Inspección de los Ferrocarriles ha hecho concentrar todos los carros en el Barón. Los que quedaron antenoche en el malecón fueron quemados.

En la plaza de la Intendencia un lancero hirió a un individuo al tratar de disolver un tumulto.

Don Carlos Lyon ha ofrecido sus buenos oficios para llegar a un arreglo inmediato.

Las compañías de vapores aceptan de entre los huelguistas jente para llenar las vacantes existentes, elijiende los mejores elemen-

Los huelguistas no aceptan tales condiciones si no se les ocupa a todos por el mismo salario antiguo, hasta que la comisión arbitral resuelva sobre la suma que debe pagárseles.

EL CHILENO

SANTIAGO, MAYO 14 DE 1903.

DIVIDRANDO

EL SOCIALISMO

Pocas veces se ha exhibido más tristemente la profunda inutilidad de esta pesada y complicada maquinaria que entre nosotros tiene a su cargo la defensa de la vida y de la propiedad. Con sus millares de funcionas

rios; con la fuerza armada a su disposición; con la rapidez de las comunicaciones, que puede aprovechar en todo momento; dueña del ejército, de la marina y de la policía; con el poder enorme del dinero y el prestijio de la autoridad; con las advertencias de la prensa; con toda esa suma incalculable de elementos, la maquinaria administrativa ha resultado

inútil hasta dar lástima. El Intendente de Valparaiso, testigo presencial de los sucesos desde el principio, más que testigo, regulador obligado del movimiento, aparece como un hombre a quien todo le sorprende, a quien do con bravatas: tan ignorante, en suma, de lo que pasaba, como podría estarlo un vecino de Ari-

ca o de Magallanes. El Gobernador Marítimo apare-

le los patrones, violando en su avor los reglamentos marítimos, sabiendas de que los violaba, y aun haciendo alarde de esa violación. Así se desprende claramente de la exposición de los diputados demócratas, que reproducimos en

El almirante Montt, la primera autoridad de nuestra Marina, que por sus vastas influencias podía haber contribuído al pronto y uave término del conflicto, aparece prestándose a servir los intereses de los patrones, con su ninguna resistencia a que fuera separado de su puesto el contralmirante Fernández Vial, cuando precisamente este funcionario venía moderando a los huelguistas y retardando el doloroso desenla-

Y el Gobierno, el Gobierno nada sabía. No tenía interés en el asunto; no se trataba de lios políticos, y por consiguiente dejaba que las cosas se arreglaran solas. A las dos de la tarde, cuando ya cincuenta cadáveres yacían en las calles de Valparaiso, cuando el aqueo y el incendio sembraban espanto entre los despavoridos nabitantes, en La Moneda se creía un que no había nada de particuar; que se exajeraba mucho y que todo era un alboroto de mucha-

Para que tan palpable inutilidad quedara absolutamente confirmada, no faltaba sino que las fuerzas enviadas a restablecer el orden, llegaran cuando ya el motín hubiera terminado. Y efectivamente, llegaron tarde: los huelguistas, apenas obtuvieron la promesa de que se les oiría, de que se aceptaría el arbitraje tantas veces propuesto por ellos, depusieron las armas y cesaron en sus medidas

violentas. Del análisis de los hechos resulta comprobado de manera indudable, que el Gobierno y sus subalternos no previeron absolutamente el desastre; no vieron el desarrollo de los sucesos; no calcularon hasta donde podrían llegar, y que, ya desatada la tempestad no tuvieron tino para contenerla; antes bien, la exasperaron, con medidas exajeradas, obligándola a que descargara toda su furia. Esta exajeración no puede ser más visible: sesenta muertos y más de doscientos heridos para contener a jentes que durante veinte dias se han conducido con ejemplar moderación; semejante carnicería, acompañada de incendios y saqueos, para concluir por aceptar el arbitraje, que era lo único que los huelguistas exijían, son una demostración evidente de impotencia, de falta de tino y hasta de

Pero más que imprevisión y falta de tino, ha habido en este caso verdadera estulticia. No sabemos qué otro nombre puede aplicarse a la terquedad, a la sordera voluntaria de los que no oyen lo que se está anunciando a gritos. En efecto, tan anunciado estaba lo que ha sucedido, que solo falpo hizo una intentona de asalto a | tó repartir invitaciones y nombrar la casa de don Daniel Espejo en comisionados para recibir a los espectadores. Seis días antes los directores de los huelguistas comunican a las Compañías de Vapores y al Intendente, en un lenguaje claro y terminante, en un verdadero ultimátum, que van a producirse choques que ellos no pueden evitar; que declinan toda responsabilidad, y que dejan a la Intendencia y a las Compañías la que sobrevendrá de los choques

sentido común, en grado que cau-

sa lástima y hasta desprecio.

anunciados. ¿No bastaba esto? Pues la víspera de los choques, en las últimas horas de la tarde, van personalmente los directores de los gremios a repetirle al Intendente, que esté listo, que ha llegado el instante en que los huelguistas van a desbordarse, y que tome las

precauciones necesarias! Al día siguiente, después de tan reiteradas notificaciones; los huelguistas se alzan, y las autoridades no saben más que fusilarles, haciendo una verdadera carnicería tan cruel como inútil, puesto que no impidió los saqueos ni los in-

Hagamos el resumen de lo que antecede, y veremos: que el Ĝobierno, que se negó siempre a intervenir, cuando la moderación de les huelguistas facilitaba su intervención, lo hace ahora, obligado por las circunstancias, es decir, que realiza por fuerza lo que no quiso hacer por justicia; que las Compañías, encaprichadas en no atender a los obreros, fundaban su capricho únicamente en el apoyo que les daban las autoridades, puesto que ceden apenas les falta ese apoyo; que la doctrina de fusilar al pueblo cuando pide que se le oiga, es tan bárbara como inútil, puesto que se concluye por

De los tristes sucesos que analizamos, el pueblo va a sacar una peligrosa lección; va a deducir que nada tiene que esperar del Gobierno; que la moderación y la cultura no abonan la justicia de cluído. una causa, y que esa justicia sólo es acatada cuando la fuerza le

sirve de sostén. Gracias al desdichado criterio con que el Gobierno y las Compañías han procedido, no escuchando las proposiciones conciliatorias sino a la luz de los incendios y al estruendo de las descargas, pensarán los obreros que, en que salieron ayer a las 6 de la adelante, cuando tengan alguna tarde, encontraron ya la ciudad en queja, deben comenzar por el sa- calma, aunque con el aspecto de queo, el incendio y la matanza, tristeza que es natural después de medios seguros y prontos de con- tan sensibles desgracias. seguir la atención de los que son

Esa deducción, óigalo bien el la tarde de ayer. A esas horas todo le asusta, contestando a to- Gobierno, esas ideas que su extra- una infinidad de cu na conducta habrá de sujerir a los. ban los lugares en que se habían obreros, es una propaganda fatal, desarrollado los principales sucepeor mil veces que el socialismo y sos. Tropas de caballería patrullael anarquismo. Es la doctrina de ban por las calles, mientras que que la fuerza es la reguladora de las de infantería y marina se es-

derecho es una mentira y de que el éxito lo justifica todo. Y jay de nosotros el día en que el pueblo, no creyendo más en la eficacia y en la santidad del derecho, rinda culto al dios brutal y sanguinario

de la fuerza! Si el Gobierno y los patrones quieren que no se afirme esta fatal doctrina, será preciso que cambien de conducta y que en lo su-cesivo consideren a los obreros como personas, como a ciudadanos que ante la ley y ante la sociedad valen tanto como los me-

El contralmirante Fernandez Vial

SU LLAMAMIENTO A LOS OBREROS Arrastrado por la fuerza de los acontecimientos y escuchando por fin los dictados del buen sentido y de la justicia, el Gobierno cesa en su hostilidad a los obreros y discurre la manera de que se concluya el terrible conflicto que tanta sangre y tantas lágrimas nos

Los hombres que al principio no tuvieron más criterio que el / han acabado por reconocer su error, y para enmendarlo se han entendido con el Almirante Fernández Vial, el mismo a quien aver separaron de un puesto que servía con honra y provecho para la. República. Esa injusticia, que fué también un insigne error, ha sido una de las causas más influyentes para ocasionar los sangrientos desórdenes de Valparaíso; pues es casi seguro que los huelguistas no se hubieran lanzado a la revuelta, si el hombre que les contenía en los límites de la moderación hubiera seguido influyendo en ellos con todo el prestijio

que da un elevado puesto. Como director del Territorio Marítimo, el señor Fernández Vial era para los quejosos una esperanza, pero también un moderador. Mas, desde el momento en que, sin motivo, y solo por satisfacer el antojo de las compañías de vapores, se separó al contralmirante Fernández Vial de su elevado cargo, los huelguistas comprendieron que no debían esperar sino aversión, hostilidad y tiranía.

Hoy el Gobierno, haciendo confesión tácita pero evidente de su yerro, acude al hombre a quien ayer desairó, y éste, que no tiene rencores, que no piensa sino en el prestijio de la patria y en la dicha del pueblo, corre gustoso al llamamiento e interpone toda su cesen en sus iras, para que vuel- guientes acuerdos: van a sus faenas, para que se con- | 1.º-Elevar a S. E. el Presidentoda cultura.

Estamos seguros de que los obreros escucharán y acatarán esa voz amiga. No hacerlo así sería ingratitud manifiesta, un ultraje al ilustre marino a quien tanto deben y en quien deben mirar uno de los más sinceros y desinteresados bienhechores del pueblo.

Puesto ya el Gobierno en el camino de la prudencia y de la cordura, llega hasta pensar que debe crearse un tribunal permanente de arbitraje que intervenga en todos los conflictos semejantes al que tan triste desenlace ha tenido.

Esto significa una gran conquista del derecho de los trabajadores, y una promesa de que no veremos repetirse las escenas de barbarie, que ahora nos avergüen-

Y esto se debe en grandísima parte al contralmirante Fernández Vial, cuyo nombre, de hoy más, despertará un eco de simpatía y de gratitud en todos los corazones jenerosos que hay en Chile. Nosotros rendimos el más entusiasta homenaje al ilustre marino que de tan honrosa manera ejercita su influencia entre las cla-

ses pobres, y pedimos al Gobierno, como una satisfacción que debe al país, que le reponga en el cargo de que le separó tan injusta-

Mientras esperamos esa justísima reparación, congratulémonos de que, entre las mediocridades que pretenden formar la clase dirijente, haya un hombre de entendimiento claro y corazón bien puesto, capaz de correjir los funestos errores de los que no saben gobernar sino con la tiranía y la soberbia.

ULIMA HOSA

TERMINO DE LA HUELGA OVACIÓN A EL «CHILENO» DE VALPARAÍSO Actitud de los obreros de Santiago

Otras noticias A las 2 a. m., hora en que recibimos las últimas noticias de nuestro corresponsal, hay certeza ya de que el conflicto ha con-

El Intendente conferenció a las seis y media de la tarde con los presidentes de los gremios y algunos vecinos importantes, acordándose que los huelguistas vol-

vieran hoy a sus trabajos. Esta solución hará innecesario el envío de nuevas fuerzas. Los 170 hombres del batallón Buin

La ciudad fué declarada en essordos a voces más humanas. | tado de sitio a las 3 y media de | ce como un servidor incondicional la vida social; de que la violencia tablecían en retenes por toda la brasileros. Ocurra

está sobre la justicia, de que el ciudad. Dos ametralladoras fueron colocadas en la plaza Aníbal Pinto Con la publicación por bando del estado de sitio, Valparaíso tomó un aspecto fúnebre; una nube de tristeza pesaba sobre todos los ánimos, y todos se sentían como si estuvieran en un cementerio.

La salida de El Chileno, que

era esperada con ansiedad por una inmensa muchedumbre, vino a desvanecer un poco la impresión del tristeza de que todos eran víctimas. Era tal la aglomeración de personas al rededor de las oficinas de El Chileno que el tráfico se hacía imposible, y fué necesario llevar fuerzas para guardar el orden. Mas que un espontáneo y entusiasta homenaje de simpatía, semejaba aquello un asalto, un ataque parecido a los que un día antes se hacía por los huelguistas enfurecidos a las oficinas de la grande, pago bien. Compañía Sud-Americana de Vapores. Las bocacalles adyacentes necesita la litografia Turín. Calle Rosas de la Pirámide y Bellavista fueron custodiadas por 100 hombres, lo

mismo que la calle de Condell. En la imprenta era casi impoda por numerosos particulares de todas las clases, que pedían impacientes el reparto del diario.

Como el entusiasmo creciera, hude hacer fusilar a los huelguistas, i bo necesidad de llamar nuevas fuerzas de caballería, marinería y policía.

Por fin el diario estuvo listo, millares de ejemplares fueron arrebatados en un instante a los gritos de ¡Viva El Chileno! ¡El Chileno dice la verdad!

Como detalles de este incidente, nos refieren que la edición de EL Chileno en cantidad de veinticinco mil ejemplares se vendió casi toda dentro de la imprenta. Los vendedores lo expendían todo en el corto camino del mostrador a la puerta. Una mujer que logró salir con quinientos diarios, se los arrebataron en un segundo.

A media noche los jefes de la huelga, unidos a las fuerzas de línea, recorrían las calles para vi- para copero necesito. Alameda 835 jilar el orden, y como prueba de que ya no eran huelguistas los que todavía pudieran causar trastornos.

Hoy a las 8 a. m. se reunirán los directores de los gremios en el Centro de la calle de La Cajilla para tomar las últimas disposiciones y dar cuenta de los arreglos aceptados.

Los obreros de Santiago han querido dar una muestra de simpatía a los de Valparaíso. Una comisión de presidentes de las diversas sociedades obreras, vino anoche a manifestarnos que el comité organizador de los festejos a influencia con los obreros para que | los brasileros había tomado los si-

duzcan como al principio, con te de la República una protesta escrita contra la conducta observada por las autoridades en los últimos sucesos de Valparaíso. 2.º.—Suspender todos los tra-

bajos de organización de los festejos, hasta recibir la contestación de dicha protesta. 3.º.—Reunirse el Viernes a las 8 de la noche, para conocer la

respuesta que se espera, y proceder en consecuencia. El Congreso Obrero acordó no celebrar más sesiones en el salón

de El Mercurio. BIBLIOTECA DE «EL CHILENO»

Acaba de publicarse un volúmen de verdaderas joyas literarias con el título

LIVERS CELEBRAS que contiene hermosas relaciones de nofabilísimos escritores cristianos, como son los autores de «Fabiola», «Quo Valis», «Don Juan Tenorio», etc. He aquí el contenido de las «Leyendas Célebres»: Resurrección, por E. Sienkewiez, El Cristo de la Vega, por D. José Zo-

Apóstoles y Dioses, por E. Sienkewiez; Un Sueño, por Id. Id. La Lámpara del Santuario, por el Cardenal Wisseman; La Luz en medio de las Tinieblas, por

E. Sienkewiez; Suprema alternativa, por Isabel Kaiser. El todo forma un volúmen de 200 páinas del más palpitante interés. A venta en las oficinas del diario y ales librerías al precio acostum-

60 CENTAVOS

UBINICA DE SANTAGO

\$ 1.20 COLOCADOS buenos tripos rizados (casa particular).

Echaurren 148 50 CENTAVOS bonitos jergones fantasía realízanse (casa particular). Echaurren 148 TRIPES, ALFOMBRADOS

(casa particular) Nadie vende más barato. Echaurren 148 UN PESO seis bonitos retratos. Dirijirse: Dardig-nac 509, cerca Recoleta

TRES CARRETELAS usadas, sólidas, buen estado vendo baratas. San Pablo 2059 CARRETELA

con arneses en perfecto estado véndese

barata. Malina núm 498 ABRIGOS. toda ropa usada aunque esté muy sucia o descoiorida, queda flamante tiñendola, desmanchándola a vapor en la premiada tintoreria La Sud Americana. Rosas 2820

esquina Plaza Yungay, lado abajo PELUQUEROS cuatro sillones para pelnqueros se venden, Calle Ahumada 254

VENDE E a contrata producción lechería, chacra Vista Alegre. Cerrillos-Maipú

SE DESEA COMPRAR un sitio o quinta en la Avenida Pedro Valdivia, se prefiere con deuda hipotecaria. Casilla núm 1063

ATAUDES realizo una existencia. Unión America-

gratificación a la persona dé noticias niñita perdida. Romero 3101. Nombre de la niñita, María Luisa 2 4

Isidro Jiménez Ponce de León, López. Juan Francisco Rodríguez, literatos le prestarán su concurso, BUENA de la niñita, María Luisa

Espléndida azotea para presenciar cómodamente y barato el desfile de los brasileros. Ocurran: Delicias 2907, frente APROVECHAD ántes de llegada brasileros, vendo bici-cleta usada 40 pesos. Hermanos 562

CHICHA En la chacra San Luis, Providencia, se vende rica chicha por pequeñas y grandes partidas

VENDESE CASA calle Freire núm 14. Tratar con Carlos Covarrubias. Huèrfanos 1451, de 91/2 a 11 de la mañana

OBREROS Sombreros hormados a \$ 2.50, sombrereria La Victoria. Puente 689

EMPLEOS Y OCUPACIONES

NECESITO una buena aparadora. Jofrè 389

CARPINTERO necesito. Matucana frente al Internado SASTRERIA COUMERME Moneda 1043, necesito oficiales obra · MAQUINISTA-LITÓGRAFO

NECESITO buen gasfiter. Agustinas 1719

NECESITO sible trabajar, pues estaba invadi- oficiales sastres. Compro pantalón militar. Cóndor 1092 CAJISTAS de obras y remiendos necesita Imprenta Chilena. Teatinos 86

> SIRVIENTA DE MANO se necesita, regular edad. Avenida Cumming núm 356°

SE NECESITAN un cocinero y un mozo en el Centro Español. San Antonio 361 COCHERO para coche sin número necesito. Nata- cha, prestó su aprobación a dos

SE NECESITA una niñera con buenas recomendaciones Gálvez 154

. necesita cocinero segundo, buen sueldo COSTURERAS competentes se necesitan con urjencia.

HOTEL ROYAL

Santo Domingo 639 MUCHACHO

COSTURERAS muy competentes que hacen en su casa paletoes sastre para señoras se necesitán. Calle Estado 186

MAYORDOMO DE CAMPO entendido en lechería y con muy buenas recomendaciones se necesita. Diriirse: Delicias 1656, de 11 a 1

GRAN CIRCO BRAVO

LOCAL: PORTAL EDWARDS

Hoy jueves estreno de la compañia, personal de primer orden. Entrada puerta principal del Portal Edwards.

THATHU SANTAGO Empresa Alfreda Ansaldo y Ca. Hoy Jueves 14 de Mayo 1.ª Sección La Viejecita

2.a » Guitarrico 3.a » Ciencias Exactas

Don Dinero A las 8 1/2 en punto. Se ruega a los suscriptores do EL CHILENO que al hacer reclamo por falta del diario, manden el

número del recibo. EL ADMINISTRADOR.

Consejo de Estado Sesión en 13 de Mayo de 1903. Presidió S. E. el Vicepresidente de la República y asistieron los consejeros señores Alfonso, Fernández Concha, Pereira, Tocornal, Vergara Donoso Benjamín, Vergara Ramón A., Valdés Vergara y el señor Ministro de Justicia e

Instrucción Pública. Se leyó y fué aprobada el acta

de la sesión anterior. Se dió cuenta:

1.º De un oficio de la Excma. Corte Suprema, en el que remite la lista de abogados para proveer el cargo de Fiscal de la Iltma. Corte de Apelaciones de Santiago, durante la licencia de un mes que se ha dado al propietario don Luis Vial Ugarte.

Se formó la siguente terna, señores: Cruz Cañas don Neftalí, Honorato don Manuel y Quirell don Marco A.

2º De un oficio de la Iltma. Corte de Apelaciones de Santiago, con el que acompaña lista de abogados para que se provea en propeidad el cargo de defensor de menores y obras pías del departamento de Rancagua.

3.º De otro oficio de la misma Corte trasmitido por el Ministro de Justicia, en que se transcribe la parte pertinente del acta levantada por dicho Tribunal, en que se comisiona al juez del primer juzgado de San Fernando, para que en un plazo de cuarenta y cinco días practique la visita a los juzgados de subdelegación y distritos de aquel departamento, encareciéndose la conveniencia de nombrarle reemplazante durante el indicado tiempo.

Se formó la siguiente terna: señores Recabarren don Diego, Sanhueza don César y Urzúa don Belarmino.

4.º De un oficio de la Iltma. Corte de la Serena, con el que se remite copia autorizada de los antecedentes relativos a un oficio del Promotor Fiscal de Coquimbo en el que pide que dicha Corte resuelva si legalmente puede desempeñar el puesto de juez letrado, después de haber transcurrido nueve meses desde que el propietario se ausentó del asiento de su juzgado.

Se dió lectura a los antecedentes referidos y de ellos aparece que el juez propietario ha desempeñado en calidad de suplente otros juzgados.

siguientes ternas para oficiales del la función de anoche:

miento.

I 5 res Francisco de B. Espinosa, Da Joglar de la Prida, Roberto von circulación.

niel Uribe y Alejandro Pérez Uribe.

Francisco Aguirre, Marcelino Acu-

Río Negro (Llanquihue), seño.

Cachamó (Llanquihue), señores

José A. Gutiérrez, Eduardo Mi-

Curaco de Velez (Chiloé), seño-

res Lindor Vidal, Francisco Su-

Rilaro (Chiloé), señores Juan Sa-

En la contienda de competen-

cia promovida por el primer al-

calde de San Carlos al juez de

letras del departamento, el Con-

sejo por unanimidad de votos.

habiéndose abstenido de tomar

parte el consejero señor Fernán-

dez Concha, declaró que corres-

pondía a la justicia ordinaria co-

por don Francisco González, ma-

Por unanimidad de votos, ha-

biéndose retirado con anterioridad

gan el primer lugar a la petición

Gobernador de Arica, e igual ne-

gativa el segundo, a petición de

igual naturaleza y en contra del

el juez letrado de ese departamen-

de que se compone el Consejo, y

sonal actual la mayoría exijida

por la ley de réjimen interno, se

acordó ver nuevamente dicha cau-

sa cuando se complete el número

En la Municipalidad

LA SESIÓN DE ANOCHE

tieron los alcaldes segundo y ter-

cero, don Guillermo Tagle y Ro-

Venegas, Zamudio, Novoa, Velas-

Jaramillo, Ugarte, Cruz Montt,

Allendes, Larraín, Ojeda, Izquier-

el pro-secretario, el abogado Mu-

nicipal y el Director de Obras Mu-

Se dió lectura al acta de la se-

el rejidor señor don Carlos Ro-

gers, quedando incorporado a la

Luego se dió lectura a una so-

calle de San Pablo, en la cual pi-

den que se les cambien los nom-

bres a las calles de San Pablo y

a la del Colejio. No se acordó na-

El señor Concha S., dió lectura

a un documento en el cual da

cuenta de la deuda de la Ilustre

Municipalidad que sube a la suma

de 1.704,124 pesos 23 centavos.

tura por su parte a otro docu-

mento del mismo jénero, por lo

que se produjo un lijero inciden-

te, en el que tomaron parte los

señores Novoa, Gómez García, Ve-

El señor de la Cuadra, abogado

municipal, aconsejó lo que debía

podían quedar nulas, pero que la

El señor primer Alcalde pidió au-

torización a la honorable sala para

ponerse de acuerdo con el señor

abogado municipal, y dar cuenta

en la sesión venidera de lo que

se haya acordado en la conferen-

Se acordó que ningún alcalde

puede hacer gastos sin haber an-

tes consultado al señor Tesorero,

si hay fondos suficientes para pa-

gar los trabajos que se manden

hacer, poniendo el señor Tesorero

el visto bueno cuando los fondos

A indicación del señor Ojeda,

fué aprobada una solicitud del

Rector del Seminario, para esta-

blecer luz eléctrica en ese esta-

Después de algunos cambios de

ideas, se levantó la sesión a las

Teatro Santiago

Esta noche se dan las siguien-

y en tercera Ciencias Exactas.

che al teatro Santiago.

treno de La Criatura.

lo permitan.

blecimiento.

11.40 p. m.

La Viejecita.

Municipalidad debe pagar.

El señor Gómez García dió lec-

da sobre dicha solicitud.

negas y Navarro.

sión anterior y fué aprobada.

Gómez Laiseca, Ebner, Re

componerse el Consejo.

Municipalidad.

nicipales

Municipalidad.

Con las dos resoluciones ante-

to y don Pastor Sanfuentes.

teria de la referida competencia.

rayo, Francisco Aguirre y Anto-

res Elías Henriquez, Antolín Cas-

ña y Rodolfo Solés Vergara.

Palma y Natalio Gaete.

tro y Arturo Herrera.

randa y Francisco Rojas.

biabre y Luis Barquero.

nio Gómez.

Florida (La Victoria), señores Alberto Valenzuela, Ignacio Pinto y Miguel A. Riveros. Zúñiga (Caupolicán), señores Cesáreo Acuña Torres, José Luis

pez, Juan Saldívar Vergara, Ma-Coronel (Maule), señores Pedro

nuel Núñez, Valentín Letelier. Fallecimiento de un consul En el Ministerio de Relaciones Exteriores se ha recibido un cablegrama, dando cuenta del sensi-Francisco Osorio, Miguel León ble fallecimiento del cónsul de Lavin y Lorenzo Cornejo Jiménez. Chile en Mollendo, don R. Ruiz Curanilahue (Arauco), señores Vidal.

Holt, Romero Aguirre, Hermóje-

nes Lavanderos, Lémus Condell,

Fernández Alamos, Roberto Ló-

Apelación de un auto

Hoy se verá en primer lugar ante la 3.ª sala de la Iltma. Corte de Apelaciones la apelación de un auto del juez sumariante señor Astorquiza, que no da lugar a la solicitud de libertad bajo fianza, presentado por don Félix Rodríguez, preso por expender boletos de loterías extranjeras.

Pacific Steam Navigation C.º

Los ajentes en esta capital, de la Compañía Inglesa P. S. N. C. han recibido un telegrama, en el cual les comunican que hasta nuevo aviso han sido postergados todos los vapores de esa compañía.

Por las comisarias Durante las últimas veinticuatro horas han sido reducidos a prisión por los delitos que se expresan los siguientes individuos: nocer en el interdicto deducido 5 por abandono de hogar, 3 por desórden, 1 por atropello, 6 por hurto, 2 por pendencia, 5 por sospecha de hurto, 1 por daños y perjuicios, 1 por rapto, 2 por abuel consejero señor Fernández Conso de confianza, 2 por sospecha de robo, 1 por encubridor de meproyectos 'de sentencias que nienores, 5 por robo, 3 por estafa, 4 por vagancia y 41 por andar en de desafuero solicitada por don manifiesto estado de ebriedad en Carlos A. Caces, en contra del la vía pública.

Total: 82 personas que fueron aprehendidas por guardianes de las diversas comisarías.

mismo funcionario, solicitada por Los vecinos de la 6.a comuna y el ex-Alcalde señor Gómez García Los vecinos de la 6.ª comuna, sin fijarse en color político, enviariores no habrán sido tomadas por ron la siguiente nota al rejidor los dos tercios del número total señor Agustín Gómez García, antes que este caballero abandonara no pudiendo reunirse con el perla Alcaldía:

Santiago, Mayo 2 de 1903.— Al señor primer Alcalde de la Ilustre Municipalidad de Santiago, don Agustín Gómez García. Los abajo suscriptos, vecinos

total de miembros de que debe de la 6.ª comuna «Recoleta», nos Por último, se levantó la sesión. hacemos un honor en elevar a S. S. la presente nota. que tiene por objeto manifestarle el jeneral aplauso que nos ha merecido la Anoche celebró sesión la Ilustre activa y provechosa labor que S. S. ha realizado desde su elevado Presidió el primer Alcalde sepuesto que ha ocupado hasta el ñor Concha Subercaseaux, y asis-

presente. Largo e inoficioso sería enumerar todas las obras de progreso y berto Parraguéz, respectivamente; adelanto para esta localidad lley los rejidores señores Gómez Gar- vadas a cabo por S. S. mientras cía, Edwards, Corvalán, Riesco, ha desempeñado el cargo de primer Alcalde de Santiago; pero sico, Prado, Gaete, Aldunate, Reyes, a una sola, a la nobilísima camquiera séanos permitido referirnos paña en pro de la moralidad pública, que con una constancia y do, el secretario señor Navarrete, una firmeza en alto grado honrosas, S. S. ha emprendido en

medio del aplauso universal. Al comenzar el nuevo Municipio en sus funciones, el deseo unánime de los infrascriptos no Acto contínuo prestó juramento sería otro sino que S. S. continuase en el cargo que hasta aquí ha desempeñado; pero si esto no fuere posible, no nos queda más que hacer votos por que el nuevo licitud de algunos vecinos de la Alcalde siga el honroso ejemplo trazado por S. S. mientras ocupó

ese puesto. Como una manifestación del entusiasmo que la labor realizada por S. S. ha despertado universalmente, y en especial entre los vecinos de la comuna que en el Municipio tan dignamente representa, reciba S. S. la presente comunicación, y con ella los sentimientos de consideración y aprecio de sus afectísimos y seguros servidores.—(Siguen cerca de 300

Tribunas portátiles en la Alameda Don Francisco B, Juárez ha obtenido permiso para colocar a lo largo de la Alameda de las Delicias, desde la calle de Bandera hacer la Municipalidad con las hasta la Estación Central, tribunas cuentas de los trabajos que se han portátiles con capacidad para veinhecho sin la autorización necesa- te personas. Estas se situarán en ria, por los señores alcaldes, deu- los espacios que dejen libres los das que segun los artículos 57, 71 y | árboles y en la línea que siguen 72 de la Ley de Municipalidades, los sofáes de este paseo.

Secretario de la Facultad de Teolojía Se ha aceptado la renuncia presentada por el Iltmo. Obispo de

Marthyrópolis, don Ramón Astorga, del puesto de secretario de la Facultad de Teolojía, puesto que desempeñaba desde el año 1862. Horas de audiencia en el Ministerio de Instrucción Se ha dispuesto que, en vista

del gran movimiento de público que se nota en las oficinas del Ministerio de Instrucción Pública, el subsecretario, el jefe de sección, el oficial de partes y archivero, atiendan a éste desde las 12 del día hasta las 2 p. m., hora en que se cierran las oficinas. Interesante publicación Con el nombre de Ciencias y

Letras debe aparecer próximamente en esta capital una interesante publicación que versará sobre estudios pedagójicos, científicos y li-Esta revista estará dirijida por

distinguidos profesores y el cuer-Buena concurrencia asistió anopo de redacción estará formado Se estrenó con bastante éxito por algunos alumnos del Instituto Pedagójico.

El principal objeto de Ciencias y tes piezas: en primera tanda La Letras será difundir la enseñanza Viejecita, en segunda El Guitarrico tanto del Estado como la particular, y con este motivo ilustrará sus páji-Para mañana se anuncia el es- nas con fotografías de establecimientos de educación, salas de cla-La siguiente es la lista de las | ses, cuerpos de profesores, etc.

Se formaron en seguida las familias que ocuparon palcos en El éxito que Ciencias y Letras alcanzará es seguro, pues en el Rejistro Civil en los lugares que Nicolás Moreno F., F. Echaupaís no existe ninguna publicación

Juan Matte, Pedro Leniz, Luis por lo que innecesario es decir que Santa María (Aconcagua), seño Tagle Salinas, Carmela Valdés, será una revista modelo y de gran